



Bryssel, 29. kesäkuuta 2026
(OR. en)

11282/26
ADD 1

Toimielinten välinen asia:
2026/0174 (NLE)

VETER 107
AGRI 550

SAATE

Lähettäjä:	Euroopan komission pääsihteeri, allekirjoittajana johtaja Martine DEPREZ
Saapunut:	26. kesäkuuta 2026
Vastaanottaja:	Thérèse BLANCHET, Euroopan unionin neuvoston pääsihteeri
Kom:n asiak. nro:	COM(2026) 315 annex
Asia:	LIITE asiakirjaan Ehdotus neuvoston päätökseksi Euroopan yhteisön sekä Tanskan hallituksen ja Färsaarten maakuntahallituksen sopimuksella perustetussa sekakomiteassa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta sopimusta täydentävän eläinten terveyttä koskevan pöytäkirjan soveltamissäännöksiin

Valtuuskunnille toimitetaan oheisena asiakirja COM(2026) 315 annex.

Liite: COM(2026) 315 annex



Bryssel 26.6.2026
COM(2026) 315 final

ANNEX

LIITE

asiakirjaan

Ehdotus neuvoston päätökseksi

Euroopan yhteisön sekä Tanskan hallituksen ja Färsaarten maakuntahallituksen sopimuksella perustetussa sekakomiteassa Euroopan unionin puolesta otettavasta kannasta sopimusta täydentävän eläinten terveyttä koskevan pöytäkirjan soveltamissäännöksiin

LIITE

[Luonnos] EU:N JA FÄRSAARTEN SEKAKOMITEAN PÄÄTÖS N:o .../2026,
annettu ... päivänä ...kuuta 2026,

Euroopan yhteisön sekä Tanskan hallituksen ja Färssaarten maakuntahallituksen välistä sopimusta täydentävän eläinten terveyttä koskevan pöytäkirjan soveltamissäännöksistä ja päätöksen N:o 1/2001 kumoamisesta

EU:N JA FÄRSAARTEN SEKAKOMITEA, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön sekä Tanskan hallituksen ja Färssaarten maakuntahallituksen välisen kirjeenvaihtona tehdyn sopimuksen,

ottaa huomioon Euroopan yhteisön sekä Tanskan hallituksen ja Färssaarten maakuntahallituksen välistä sopimusta täydentävän eläinten terveyttä koskevan pöytäkirjan, jäljempänä 'pöytäkirja', ja erityisesti sen 2 artiklan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Osapuolet ovat yhtä mieltä siitä, että Euroopan yhteisön sekä Tanskan hallituksen ja Färssaarten maakuntahallituksen välistä sopimusta täydentävän eläinten terveyttä koskevan pöytäkirjan, jäljempänä 'pöytäkirja', soveltamissäännökset on tarpeen saattaa ajan tasalle, ja ne ovat käyneet asiasta keskusteluja Euroopan unionin ja Färssaarten sekakomitean yhteyteen perustetussa eläinlääkintää käsittelevässä alaryhmässä.

(2) Useat päätökseen N:o 1/2001 sisältyvissä pöytäkirjan soveltamissäännöksissä esitetyt viittaukset unionin säädöksiin eivät ole enää merkityksellisiä ja niistä puuttuu viittauksia merkityksellisiin säädöksiin. Lisäksi Färssaaret pyysi selkeyttämään sääntöjä, joita sovelletaan eläinten ruokintaan tarkoitettujen kalastuksesta ja vesiviljelystä saatavien sivutuotteiden siirtoihin Färssaarilta EU:hun ja Färssaarilla syntyneiden hevosten siirtoihin EU:hun.

(3) Osapuolet haluavat säilyttää unionin ja Färssaarten väliset eläinten ja eläinperäisten tuotteiden kauppavirrat – tämä koskee pääasiassa ihmisravinnoksi tarkoitettuja kalastustuotteita, kalastuksesta ja vesiviljelystä saatavia sivutuotteita, vesiviljelyeläimiä, simpukoita, hevosia ja käsittelemätöntä villaa.

(4) Tällaista kauppaa olisi voitava käydä niiden sääntöjen mukaisesti, joita sovelletaan tällaisten eläinten ja tuotteiden siirtoihin unionissa, ja niihin olisi sen vuoksi viitattava tässä päätöksessä. Tätä varten ja ottaen huomioon, että unionissa on hyväksytty eläinlääkkeisiin liittyviä uusia sääntöjä, tuonnissa muista kolmansista maista ja Färssaarilta on myös tarpeen noudattaa sääntöjä, joissa kielletään mikrobilääkkeiden käyttö kasvun edistämiseen ja tuotoksen kasvattamiseen ja joissa varataan tietyt mikrobilääkkeet pelkästään ihmiskäyttöön EU:ssa.

(5) Eläinlääkintää käsittelevä alaryhmä suositteli tämän vuoksi, että tällä päätöksellä kumotaan ja korvataan päätös N:o 1/2001,

ON PÄÄTTÄNYT SEURAAVAA:

1 artikla

Sirtoihin muista kolmansista maista tai muilta kolmansilta alueilta Färsearille sekä sirtoihin Färsearten ja unionin välillä sovellettavat unionin säännöt

1. Färsearet soveltaa

i) liitteessä 1 tarkoitettuja sovellettavia unionin sääntöjä, jotka koskevat eläinten, eläinperäisten tuotteiden ja eläimistä saatavien sivutuotteiden tuloa unioniin kolmansista maista, eläinten, eläinperäisten tuotteiden ja eläimistä saatavien sivutuotteiden tuloon Färsearille kolmansista maista;

ii) liitteessä 1 tarkoitettuja sovellettavia unionin sääntöjä, jotka koskevat eläinten, eläinperäisten tuotteiden ja eläimistä saatavien sivutuotteiden siirtoja yhdestä jäsenvaltiosta toiseen jäsenvaltioon, eläinten, eläinperäisten tuotteiden ja eläimistä saatavien sivutuotteiden sirtoihin unionista Färsearille; ja

iii) liitteessä 1 tarkoitettuja sovellettavia unionin sääntöjä, jotka koskevat liitteessä 2 lueteltuja eläimiä, eläinperäisiä tuotteita ja eläimistä saatavia sivutuotteita, kyseisiin eläimiin, eläinperäisiin tuotteisiin ja eläimistä saataviin sivutuotteisiin.

2. Euroopan unioni soveltaa liitteessä 1 tarkoitettuja sovellettavia unionin sääntöjä, jotka koskevat liitteessä 2 lueteltujen eläinten, eläinperäisten tuotteiden ja eläimistä saatavien sivutuotteiden siirtoja yhdestä jäsenvaltiosta toiseen jäsenvaltioon, kyseisten eläinten, eläinperäisten tuotteiden ja eläimistä saatavien sivutuotteiden sirtoihin Färsearten ja Euroopan unionin välillä.

3. Färsearet ja unioni tekevät yhteistyötä sen varmistamiseksi, että Färsearilta tulevien eläinten, eläinperäisten tuotteiden ja eläimistä saatavien sivutuotteiden tulo unioniin voidaan sallia.

2 artikla

Tarkastusten rahoittaminen

Färsearet sitoutuu suorittamaan kolmansista maista Färsearille tulevien eläinperäisten tuotteiden tarkastuksia asetuksen (EU) 2017/625 79 ja 80 artiklan, 83 artiklan 2 kohdan sekä 84 ja 85 artiklan säännösten mukaisesti maksujen osalta.

3 artikla

Keskinäinen avunanto

Färssaaret sitoutuu soveltamaan asetuksen (EU) 2017/625 8 artiklan ja 102–108 artiklan säännöksiä.

4 artikla

Tietojärjestelmät

1. Färssaaret käyttää asetuksen (EU) 2017/625 133 artiklan 4 kohdassa tarkoitettua Traces-järjestelmää (yhdennetty eläinlääkinnällinen järjestelmä) ilmoittaakseen jäsenvaltioille eläinten, eläinperäisten tuotteiden ja eläimistä saatavien sivutuotteiden siirroista ja kaupasta silloin, kun sitä edellytetään unionin säännösten nojalla.

2. Färssaaret käyttää asetuksen (EU) 2016/429 4, 19, 20, 21, 22 ja 23 artiklassa tarkoitettua unionin ilmoitus- ja raportointivälinettä eli ADIS-järjestelmää (eläintautien tietojärjestelmä).

5 artikla

Päätöksen N:o 1/2001 kumoaminen

Kumotaan päätös N:o 1/2001.

6 artikla

Voimaantulo

Tämä päätös tulee voimaan päivänä, jona se hyväksytään.

LIITE 1

1 artiklassa tarkoitettuihin eläimiin, eläinperäisiin tuotteisiin ja eläimistä saataviin sivutuotteisiin sovellettavat säännöt

Jäljempänä lueteltujen säädösten on katsottava olevan säädöksiä sellaisina kuin ne ovat täytäntöönpantuina, täydennettyinä tai muutettuina.

Säädös	Erityistä huomiota vaativat kysymykset
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 178/2002 ¹ , annettu 28 päivänä tammikuuta 2002, elintarvikelainsäädäntöä koskevista yleisistä periaatteista ja vaatimuksista, Euroopan elintarviketurvallisuusviranomaisen perustamisesta sekä elintarvikkeiden turvallisuuteen liittyvistä menettelyistä	
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2017/625 ² , annettu 15 päivänä maaliskuuta 2017, virallisesta valvonnasta ja muista virallisista toimista, jotka suoritetaan elintarvike- ja rehulainsäädännön ja eläinten terveyttä ja hyvinvointia, kasvien terveyttä ja kasvinsuojeluaineita koskevien sääntöjen soveltamisen varmistamiseksi, sekä Euroopan parlamentin ja neuvoston asetusten (EY) N:o 999/2001, (EY) N:o 396/2005, (EY) N:o 1069/2009, (EY) N:o 1107/2009, (EU) N:o 1151/2012, (EU) N:o 652/2014, (EU) 2016/429 ja (EU) 2016/2031, neuvoston asetusten (EY) N:o 1/2005 ja (EY) N:o 1099/2009 ja neuvoston direktiivien 98/58/EY, 1999/74/EY, 2007/43/EY, 2008/119/EY ja 2008/120/EY muuttamisesta ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetusten (EY) N:o 854/2004 ja (EY) N:o 882/2004, neuvoston direktiivien 89/608/ETY, 89/662/ETY, 90/425/ETY, 91/496/ETY, 96/23/EY, 96/93/EY ja 97/78/EY ja neuvoston päätöksen 92/438/ETY	<ol style="list-style-type: none">1. Färssaaret laatii asetuksen (EU) 2017/625 10 artiklan 2 kohdan mukaiset luettelot toimijoista [4 artiklassa tarkoitettulla] Traces-alustalla.2. Asetuksen (EU) 2017/625 116–119 artiklassa säädettyjä jäsenvaltioissa suoritettavaa valvontaa koskevia sääntöjä sovelletaan Färssaariin soveltuvien osien.3. Färssaaret varmistaa, että sen rajatarkastusasemien tilat ja välineet ovat asetuksen (EU) 2017/625 64 artiklassa säädettyjen erityisvaatimusten mukaiset.

¹ [EYVLL 31, 1.2.2002, s. 1.](#)

² [EUVLL 95, 7.4.2017, s. 1.](#)

kumoamisesta (virallista valvontaa koskeva asetus)	
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 853/2004 ³ , annettu 29 päivänä huhtikuuta 2004, eläinperäisiä elintarvikkeita koskevista erityisistä hygieniasäännöistä	Färsaaret käyttää tunnusta ”FO” tunnistusmerkkinä, josta säädetään asetuksen (EY) N:o 853/2004 liitteessä II olevassa I jaksossa.
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 852/2004 ⁴ , annettu 29 päivänä huhtikuuta 2004, elintarvikehygieniasta	
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 183/2005 ⁵ , annettu 12 päivänä tammikuuta 2005, rehuhygieniää koskevista vaatimuksista	
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2016/429 ⁶ , annettu 9 päivänä maaliskuuta 2016, tarttuvista eläintaudeista sekä tiettyjen eläinterveyttä koskevien säädösten muuttamisesta ja kumoamisesta (”eläinterveyssäännöstö”)	<p>Taudista vapaan aseman myöntämiseen ja peruuttamiseen sekä pakollisten ja valinnaisten hävittämishojelmien hyväksymiseen ja peruuttamiseen sovelletaan seuraavaa menettelyä:</p> <ul style="list-style-type: none"> – Färsaaret toimittaa eläinlääkintää käsittelevälle alaryhmälle pyynnön asianmukaisine perusteluineen – eläinlääkintää käsittelevä alaryhmä antaa hyväksynnän – komissio tekee päivitykset sen jälkeen, kun jäsenvaltioille on annettu niistä tieto pysyvässä kasvi-, eläin-, elintarvike- ja rehukomiteassa. <p>Färsaarten esittämää sen asemaa koskeva mahdollinen pyyntö tutkitaan samojen perusteiden mukaisesti kuin jäsenvaltioiden vastaavat pyynnot.</p>
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2019/6 ⁷ , annettu 11 päivänä joulukuuta 2018, eläinlääkkeistä ja direktiivin 2001/82/EY kumoamisesta	<p>Ainoastaan 107 artiklan 1–5 kohta ja 118 artikla, mukaan lukien kyseisten säännösten perusteella annetut säädökset</p> <p>Asetuksen 107 artiklan 5 kohdan on tulkittava tarkoittavan sitä, että komission täytäntöönpanoasetuksen (EU) 2022/1255⁸ mukaisesti tiettyjen</p>

³ [EUVL L 139, 30.4.2004, s. 55.](#)

⁴ [EUVL L 139, 30.4.2004, s. 1.](#)

⁵ [EUVL L 35, 8.2.2005, s. 1.](#)

⁶ [EUVL L 84, 31.3.2016, s. 1.](#)

⁷ [EUVL L 4, 7.1.2019, s. 43.](#)

	ihmisillä esiintyvien infektioiden hoitoon varattavia mikrobilääkkeitä tai mikrobilääkeryhmiä sisältäviä lääkkeitä ei saa käyttää eläimillä.
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2019/4 ⁹ , annettu 11 päivänä joulukuuta 2018, lääkerahun valmistuksesta, markkinoille saattamisesta ja käytöstä sekä Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 183/2005 muuttamisesta ja neuvoston direktiivin 90/167/ETY kumoamisesta	Ainoastaan 17 artiklan 3 kohta
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1069/2009 ¹⁰ , annettu 21 päivänä lokakuuta 2009, muiden kuin ihmisravinnoksi tarkoitettujen eläimistä saatavien sivutuotteiden ja niistä johdettujen tuotteiden terveys säännöistä sekä asetuksen (EY) N:o 1774/2002 kumoamisesta (sivutuoteasetus)	
Neuvoston direktiivi 96/22/EY ¹¹ , annettu 29 päivänä huhtikuuta 1996, tiettyjen hormonaalista tai tyrostaattista vaikutusta omaavien aineiden ja beta-agonistien käytön kieltämisestä kotieläintuotannossa ja direktiivien 81/602/ETY, 88/146/ETY ja 88/299/ETY kumoamisesta	
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 767/2009 ¹² , annettu 13 päivänä heinäkuuta 2009, rehun markkinoille saattamisesta ja käytöstä, Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1831/2003 muuttamisesta sekä neuvoston direktiivin 79/373/ETY, komission direktiivin 80/511/ETY, neuvoston direktiivien 82/471/ETY, 83/228/ETY, 93/74/ETY, 93/113/EY ja 96/25/EY ja komission päätöksen 2004/217/EY kumoamisesta	

⁸ [EUVL L 191, 20.7.2022, s. 58.](#)

⁹ [EUVL L 4, 7.1.2019, s. 1.](#)

¹⁰ [EUVL L 300, 14.11.2009, s. 1.](#)

¹¹ [EYVL L 125, 23.5.1996, s. 3.](#)

¹² [EUVL L 229, 1.9.2009, s. 1.](#)

Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2002/32/EY ¹³ , annettu 7 päivänä toukokuuta 2002, haitallisista aineista eläinten rehuissa	
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 999/2001 ¹⁴ , annettu 22 päivänä toukokuuta 2001, tiettyjen tarttuvien spongiformisten enkefalopatioiden ehkäisyä, valvontaa ja hävittämistä koskevista säännöistä	
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 1831/2003 ¹⁵ , annettu 22 päivänä syyskuuta 2003, eläinten ruokinnassa käytettävistä lisäaineista	
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 470/2009 ¹⁶ , annettu 6 päivänä toukokuuta 2009, yhteisön menettelyistä farmakologisesti vaikuttavien aineiden jäämien enimmäismäärien vahvistamiseksi eläimistä saatavissa elintarvikkeissa, neuvoston asetuksen (ETY) N:o 2377/90 kumoamisesta sekä Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2001/82/EY ja Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 726/2004 muuttamisesta	
Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EY) N:o 396/2005 ¹⁷ , annettu 23 päivänä helmikuuta 2005, torjunta-ainejäämien enimmäismääristä kasvi- ja eläinperäisissä elintarvikkeissa ja rehuissa tai niiden pinnalla sekä neuvoston direktiivin 91/414/ETY muuttamisesta	

¹³ [EYVL L 140, 30.5.2002, s. 10.](#)

¹⁴ [EYVL L 147, 31.5.2001, s. 1.](#)

¹⁵ [EUVL L 268, 18.10.2003, s. 29.](#)

¹⁶ [EUVL L 152, 16.6.2009, s. 11.](#)

¹⁷ [EUVL L 70, 16.3.2005, s. 1.](#)

Neuvoston asetus (ETY) N:o 315/93 ¹⁸ , annettu 8 päivänä helmikuuta 1993, elintarvikkeissa olevia vieraita aineita koskevista yhteisön menettelyistä	
---	--

¹⁸

[EYVL L 37, 13.2.1993, s. 1.](#)

LIITE 2

Luettelo eläimistä, eläinperäisistä tuotteista ja eläimistä saatavista sivutuotteista

Ihmisravinnoksi tarkoitetut kalastustuotteet

Ihmisravinnoksi tarkoitetut elävät simpukat, piikkinahkaiset, vaippaeläimet, merikotilot ja kyseisistä eläimistä saatavat eläinperäiset tuotteet

Vesiviljelyeläimet

Kalastuksesta ja vesiviljelystä saatavat sivutuotteet

Rekisteröidyt hevoset

Käsittelemätön lampaanvilla